



## Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/41/844  
18 November 1986  
RUSSIAN  
ORIGINAL: FRENCH

Сорок первая сессия  
Пункт 65 повестки дня

### ВЗАИМОСВЯЗЬ МЕЖДУ РАЗОРУЖЕНИЕМ И РАЗВИТИЕМ

#### Доклад Первого комитета

Докладчик: г-н Дулаи Корентэн КИ (Буркина Фасо)

#### I. ВВЕДЕНИЕ

1. Пункт, озаглавленный "Взаимосвязь между разоружением и развитием: доклад Подготовительного комитета для Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием", был включен в предварительную повестку дня сорок первой сессии в соответствии с резолюцией 40/155 Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 1985 года и ее решением 40/473 от 20 июня 1986 года.
2. На своем 3-м пленарном заседании 20 сентября 1986 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его на рассмотрение Первого комитета.
3. На своем 2-м заседании 8 октября Первый комитет постановил провести общие прения по переданным ему пунктам повестки дня, касающимся разоружения, а затем заслушать выступления по конкретным пунктам повестки дня, касающимся разоружения, и продолжить, при необходимости, общие прения. Эти пункты, т.е. пункты 46-65 и пункт 144, обсуждались на 3-32-м заседаниях в период с 13 октября по 4 ноября (см. A/C.1/41/PV.3-32).
4. В связи с пунктом 65 Первому комитету были представлены на рассмотрение следующие документы:
  - а) доклад Подготовительного комитета для Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием 1/;

---

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 51 (A/41/51).

- b) письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик от 21 января 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/97);
- c) письмо представителей Объединенной Республики Танзании и Швеции при Организации Объединенных Наций от 30 января 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст Делийского заявления, принятого 19 января 1986 года Независимой комиссией по вопросам разоружения и безопасности (A/41/124-S/17777);
- d) письмо Постоянного представителя Монголии при Организации Объединенных Наций от 3 февраля 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/131);
- e) письмо исполняющего обязанности Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 21 февраля 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/175);
- f) письмо исполняющего обязанности Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 3 марта 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/185);
- g) письмо Постоянного представителя Китая при Организации Объединенных Наций от 21 марта 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/230);
- h) письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Эфиопии при Организации Объединенных Наций от 25 июня 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/430);
- i) письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 5 августа 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/505);
- j) письмо постоянных представителей Аргентины, Греции, Индии, Мексики, Объединенной Республики Танзании и Швеции при Организации Объединенных Наций от 14 августа 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст Мексиканской декларации, принятой 7 августа 1986 года в Истапе, Мексика, главами государств и правительств Аргентины, Греции, Индии, Мексики и Швеции и первым президентом Объединенной Республики Танзании, а также копии писем, направленных ими в тот же день Генеральному секретарю Коммунистической партии Советского Союза и Президенту Соединенных Штатов Америки (A/41/518-S/18277);
- k) письмо Постоянного представителя Зимбабве при Организации Объединенных Наций от 30 сентября 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее заключительные документы восьмой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, проходившей в Хараре с 1 по 6 сентября 1986 года (A/41/697-S/18392);
- l) вербальная нота Постоянного представительства Зимбабве при Организации Объединенных Наций от 9 октября 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающая текст заключительного коммюнике Совещания министров и глав делегаций неприсоединившихся стран на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи, состоявшегося 2 октября 1986 года в Нью-Йорке (A/41/703-S/18395);

/...

м) письмо Постоянного представителя Румынии при Организации Объединенных Наций от 23 октября 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/745);

п) письмо министра иностранных дел Перу от 21 октября 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст Лимского заявления, принятого Латиноамериканским советом Латиноамериканской экономической системы на его двенадцатом очередном совещании, состоявшемся в Лиме 16-17 октября 1986 года (A/41/772);

о) записка Председателя Первого комитета, препровождающая текст письма от 24 октября 1986 года, направленного на его имя Председателем Подготовительного комитета для Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием (A/C.1/41/7).

## II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РЕШЕНИЯ A/C.1/41/L.78

5. 11 ноября Председатель Первого комитета представил на рассмотрение проект решения, озаглавленный "Международная конференция по взаимосвязи между разоружением и развитием" (A/C.1/41/L.78), который он внес на рассмотрение на 45-м заседании 14 ноября.

6. В этой связи Генеральный секретарь представил на рассмотрение заявление о последствиях этого проекта решения для бюджета по программам (A/C.1/41/L.80).

7. На своем 45-м заседании 14 ноября Комитет принял проект решения A/C.1/41/L.78 без голосования (см. пункт 8).

## III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ПЕРВОГО КОМИТЕТА

8. Первый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект решения:

### Международная конференция по взаимосвязи между разоружением и развитием

Генеральная Ассамблея по рекомендациям Подготовительного комитета для Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием <sup>2/</sup> и в соответствии с решением 40/473 Генеральной Ассамблеи от 20 июня 1986 года постановила:

а) провести Международную конференцию по взаимосвязи между разоружением и развитием в Центральных учреждениях в Нью-Йорке с 24 августа по 11 сентября 1987 года;

---

<sup>2/</sup> Там же, пункты 31-33.

b) созвать еще одну сессию Подготовительного комитета с 21 апреля по 1 мая 1987 года;

c) просить государства-члены и Генерального секретаря Конференции, основываясь на содержащейся в докладе Подготовительного комитета 1/ информации относительно достигнутых на сегодняшний день результатов в вопросах основной и организационной подготовки Конференции, продолжить и активизировать их участие на завершающем этапе подготовительного процесса, прежде всего путем представления своих мнений и предложений по вопросам существа, с тем чтобы обеспечить максимально возможные успешные результаты Конференции.

-----